

## Meine Reise nach Deutschland

Reisebericht von Hermann Hogg

### Quer durch Canada

Da ich gerade jetzt habe, will ich einen kleinen Bericht geben über den ersten Teil meiner Europareise. Dieser besteht in der Fahrt nach Montreal. Es fahrt am Mittwochmorgen am Samstag, dem 12. Sept., nachmittags. Es war ein sehr schöner Tag, so dass die Versorgung für die Reise nicht nötig war. Die St. Peters Kolonie zeigt sich noch etwas im besten Zustand, denn Blätter und Blüten sind ja im herbstlichen Kleide, das mich verblüfft hat, als leicht zur Sommerzeit. Aber waren die Kartoffelfelder nicht besonders angenehm. Der Großteil am Tage über holt ihr Grün fast mitgenommen. Das war aber nicht allein im Münster-Linien, sondern ich fuhr 3 Tage lang vor frischem Herbstlaub, lange Zeit ohne zu warten.

Als der Eisenbahnaufzug die Grenze der mir lieb gewordenen Kolonie der Ehe, wo es fast Abend geworden war, konnte man gerade noch sehen, wie die und dort auf den Bahnen die letzten Arbeiten der Woche getan wurden, um dann die wohlverdiente Ruhe des Sonntags in Ordnung zu bringen zu können. Die Bahnstationen waren, wie immer und besonders am Wochenende, wo niemand schon sein Sonntagskleid angezogen hat, fast überall mit Volk angestellt; denn die Ankunft eines Personenzuges ist in abgelegenen Landstrichen immer etwas Anziehendes. Da nicht man andere Gesichter, frohe und traurige, keine und geneßbare, auch schöne Kleider, und man hat wieder etwas zum Erstaunen, wenn man nach Hause kommt. Das in voller Pracht von Selbständigkeit sieht man doch sehr oft in jenen ungeheuren Waldgebieten.

Aber als um 9 Uhr kommt der Zug in North Bay an und es geht der Hauptstadt Canadas entgegen, welche wir ebenfalls auf dem Wege zu einer der Station Portage la Prairie. Der Weg führt überall gefüllt. Viele Straßenbahnen dienten und darum hin, dass die Drehscheiben ihnen ganz gern stehen, wie das mal so ist bei älteren. So kann man gerade auf den kleinen Bahnhöfen als Reisender, der will an seinem Fenster sitzen, manchmal die dröhnenden Studien aus dem Wollstleben auf dem Lande anstellen.

Bei Tagesanbruch nahte ich der Zug Winnipeg. Manche große, wohl bettelte Form war zu sehen, besonders in der Umgebung der Station Portage la Prairie. Der Weg führt überall gefüllt. Viele Straßenbahnen dienten und darum hin, dass die Drehscheiben ihnen ganz gern stehen, wie das mal so ist bei älteren. So kann man gerade auf den kleinen Bahnhöfen als Reisender, der will an seinem Fenster sitzen, manchmal die dröhnenden Studien aus dem Wollstleben auf dem Lande anstellen.

Um 8 Uhr früh lief der Zug in Winnipeg ein. Die Straßen waren noch nicht sehr belebt. Weit vor 10 Uhr war ich schon wieder in der Nähe der Stadt und in der Nähe noch ein wenig. Von der Bank wiederkam. Mit 2 Taschen stellte ich mich dann weiter mit der C. P. R. durch Manitoba. Nach einer Stunde fuhr ich beginnend Buhland mit Tannen, Fichten und anderen Sorten von Bäumen. Dann begann allmählich das bekannte Bild von flachen Felsen und ausgetrockneten Wäldern. Viele kleine Seen geben aber immerhin der Landschaft ein gefälliges Aussehen und sorgen für Abwechslung in der Szenerie. Um 1 Uhr mittags half der Zug in Stadt La S. Es wurde dann schon etwas gemütlicher. Schöne, gräserne und flausige Zonen sind darüber in das niedere, aber meist hell abfallende Gebirge eingebettet. Einige Pisten führen den Reisenden und Sommerfrischlern zur Bergung, ebenso geben ihnen Hotels und andere Hauser Unterkunft und Unterhalt. Bei der Reise geht die Reise noch weiter.

Um 12 Uhr hielten wir auf der kleinen Stationen McRatton. Es ist zwar nichts besonderes zu sehen außer den kleinen Zonen und Läden und Tannenwäldern. Da aber eine größere Anzahl der Volkshilf-Indianer an der Station herumlungerten, so haben die Reisenden, die mit solchen Begegnungen noch wenig in Berührung kamen, doch immerhin eine interessante Erinnerung an jene Station von Manitoba im Gedächtnis.

Am Spätnachmittag nahten wir uns der Station Sioux Lookout. Manches "Grünlöwe" im Zug versteckte sich beinahe den Hals beim Herausnehmen aus den Fenstern. Da musste es doch von Indianern mit langen Haaren und verzerrten Gesichtern nur so mindesten; denn umsonst wird die Station doch diesen Namen nicht angenommen haben. Ich habe mir fast einen Stoß an den Hals gerichtet, weil auch nicht ein einziger dieser Indianer zu sehen war. Doch in der Erinnerung, dass das Leben noch ganz andere Ent-

Romantik bei schönem Wetter. Jetzt beginnt ein anderes Leben und Treiben. Ein heißer Kaffee bringt die sterben Gläser wieder in Stand und froh betrachtet man nach der langen Fahrtzeit die schöne Stadt, die so wunderbar am Seeufer und am Seeufer liegt. Das Gedächtnis der Männer des Tisches und des Kessels ist bald erledigt und auch ein gutes Quartier für den mehrjährigen Aufenthalt in der Landeshauptstadt gefunden. Was wird nicht getanzt, wenn man dort in Montreal eine lebenswerte Stadt zu leben. Es kann gebraucht werden. Von den vielen Hotels in der Umgebung und den wundervollen, leicht erreichbaren Bergen gibt der Ozean ein freundliches Aussehen. Es kommt zu mancher anderen Besiedlung. Der Gumburgsitz nach in die Südstadt, die Stadt Nordamerikas wird auch das Liverpool von Amerika genannt. Die Stadt ist ein hohes Kreuz als Kriegerdenkmal. Radts ist es elektrisch beleuchtet. Um von Montreal den ersten Eindruck zu haben, muss man es auch bei Nacht ansehen. Die Bedeutung der Hauptverkehrsstraßen ist wunderbar. Eine ungewöhnliche Vielzahl in allen erdenklichen Farben und Formen beweist hier fortwährend, so dass man sich in eine andere Welt versetzt glaubt. An Dächern und Lichtbildern mit einander bis zur Feindlichkeit aufeinander steht es natürlich auch nicht.

Da man im Westen vielfach der Meinung ist, im Osten seien die Artikel für das tägliche Leben billiger, so möchte ich sagen, dass dies ein Irrtum ist. Bei Preisen in Humboldt kostet man ebenso billig, aber auch ebenso teuer wie in Montreal. Bei Lindberg in Münster erhält man für St. Catherine und Peel Straße hier genauso wie in Montreal. Auch Blumenthal kostet 15 Cents pro Stück, wie ich an Kaufmannen feststellen konnte. Lebhaft ist es mit Bohnen und Salat usw. Sozialhändler, die morgens durch die Straßen ziehen, mögen vielleicht einige Cents billiger sein. Also tröste man sich im wilden Westen! Der Osten ist nicht besser und es ist nicht alles Gold, was kostet.

Während ich diese Zeilen schreibe, finge ich im Schreibraum des Dammers "Megantic". Er schwimmt im Sonnenchein majestätisch durch den St. Lorenzo Strom dem Meer zu. Somit ist die Reise angenehm und sicher.

19. September 1925.

### Interessante Sachen

#### Mackinaws für Männer

Große Mackinaw-Storm Coats für Männer. G. W. G. Fabrikat, in West-Canada hergestellt, aus starkem, fest gewebtem Mackinaw-Tuch, und mit 7" Sturm-Kragen, Gürtel usw.

Brusers Preis ..... 7.95

#### Pelzfragen Mackinaws, mit Leder gefüttert

Hier sind Coats, die die Vorzüglichkeit eines Pelzrocks mit der Annehmlichkeit und dem Komfort eines Mackinaws verbinden. Aus Mackinaw-Tuch schwerer Qualität, in heather Farbenprägung, mit gutem, warmem Beaverine-Kragen und ganz mit Leder gefüttert.

Extra gute Ware ..... 14.50

#### Sweaters für Männer

Ein wirkliches Bargain in mittelschweren Sweaters für Männer. Aus starkem Unic-Wollgarne gefertigt. Navy verziert mit rot, rot verziert mit grau; braun verziert mit Sandfarbe. Ein guter Arbeits-Sweater, der starken Gebrauch ausstehen wird.

Spezial ..... 2.25

#### Baumwoll-Flanell-Hemden

Extra Spezialpreis für ein graues Baumwoll-Flanellhemd. Hat niedrigen Kragen, ist sehr geräumig, und alle Nähte sind doppelt.

Extra-Spezial ..... 1.35

# Brusers

LIMITED  
WHERE EVERYBODY GOES



**Bauholz und alles Bau-Material,  
Kohlen-Verkaufsstelle**  
BRUNO LUMBER & IMPLEMENT CO.  
P. A. SCHWINGHAMER, PROP.

### Cream-Schecks sind zur Winterszeit willkommen.

Gewähren Sie Ihren Kühen gute Pflege in den nächsten geschäftigen Wochen, und diese werden durch höhere Milchleistungen Ihr Einkommen während der Wintermonate erhöhen.

Cream-Preise sind gegenwärtig besonders gut. Wir brauchen Ihren Cream. Schicken Sie uns alles und Sie werden höchste Marktpreise und wirtschaftlichen Dienst durch gute Gradierung, reine Kästen und prompte Zahlung erhalten. Unsere Direktoren sind bereit, Ihnen in jeder Weise zu dienen.

### Western Creameries Ltd.

Humboldt or Watson Branch.

(Fragen Sie Ihren Händler für unsere Creamery-Butter.)



Herr E. S. Wilson, von Humboldt, der sich um die Dominion-Wahl für den Wahlkreis Humboldt bewirbt, wird Ihnen für Ihre Stimme und Ihren Einfluss dankbar sein. — Die Wahl findet am 29. Oktober statt.